



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Order Acknowledging Receipt of
the Assessments Done Pursuant
to Subsection 23(1) of the Act**

**Décret accusant réception des
évaluations faites
conformément au paragraphe
23(1) de la Loi**

SI/2016-55

TR/2016-55

Current to April 20, 2021

À jour au 20 avril 2021

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to April 20, 2021. Any amendments that were not in force as of April 20, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 20 avril 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 20 avril 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

**Order Acknowledging Receipt of the Assessments
Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act**

SCHEDULE

TABLE ANALYTIQUE

**Décret accusant réception des évaluations faites
conformément au paragraphe 23(1) de la Loi**

ANNEXE

Registration
SI/2016-55 October 19, 2016

SPECIES AT RISK ACT

**Order Acknowledging Receipt of the Assessments
Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act**

P.C. 2016-845 September 30, 2016

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of the Environment, acknowledges receipt, on the making of this Order, of assessments conducted under subsection 23(1) of the *Species at Risk Act*^a by the Committee on the Status of Endangered Wildlife in Canada (COSEWIC) with respect to the species set out in the annexed schedule.

Enregistrement
TR/2016-55 Le 19 octobre 2016

LOI SUR LES ESPÈCES EN PÉRIL

**Décret accusant réception des évaluations faites
conformément au paragraphe 23(1) de la Loi**

C.P. 2016-845 Le 30 septembre 2016

Sur recommandation de la ministre de l'Environnement, Son Excellence le Gouverneur général en conseil accuse réception, par la prise du présent décret, des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la *Loi sur les espèces en péril*^a par le Comité sur la situation des espèces en péril au Canada (COSEPAC) relativement aux espèces mentionnées à l'annexe ci-après.

^a S.C. 2002, c. 29

^a L.C. 2002, ch. 29

Order Acknowledging Receipt of the Assessments Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act

SCHEDULE

Extirpated Species

Amphibians

Salamander, Spring (*Gyrinophilus porphyriticus*) Carolinian population
Salamandre pourpre population carolinienne

Arthropods

Burying Beetle, American (*Nicrophorus americanus*)
Nécrophore d'Amérique

Endangered Species

Amphibians

Salamander, Jefferson (*Ambystoma jeffersonianum*)
Salamandre de Jefferson

Salamander, Northern Dusky (*Desmognathus fuscus*)
Carolinian population
Salamandre sombre du Nord population carolinienne

Reptiles

Gartersnake, Butler's (*Thamnophis butleri*)
Couleuvre à petite tête

Arthropods

Clubtail, Skillet (*Gomphus ventricosus*)
Gomphe ventru

Crawling Water Beetle, Hungerford's (*Brychius hungerfordi*)
Haliplide de Hungerford

Emerald, Hine's (*Somatochlora hineana*)
Cordulie de Hine

Threatened Species

Amphibians

Salamander, Spring (*Gyrinophilus porphyriticus*)
Adirondack / Appalachian population
Salamandre pourpre population des Adirondacks et des Appalaches

Décret accusant réception des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la Loi

ANNEXE

Espèces disparues du pays

Amphibiens

Salamandre pourpre (*Gyrinophilus porphyriticus*) population carolinienne
Salamander, Spring Carolinian population

Arthropodes

Nécrophore d'Amérique (*Nicrophorus americanus*)
Burying Beetle, American

Espèces en voie de disparition

Amphibiens

Salamandre de Jefferson (*Ambystoma jeffersonianum*)
Salamander, Jefferson

Salamandre sombre du Nord (*Desmognathus fuscus*)
population carolinienne
Salamander, Northern Dusky Carolinian population

Reptiles

Couleuvre à petite tête (*Thamnophis butleri*)
Gartersnake, Butler's

Arthropodes

Cordulie de Hine (*Somatochlora hineana*)
Emerald, Hine's

Gomphe ventru (*Gomphus ventricosus*)
Clubtail, Skillet

Haliplide de Hungerford (*Brychius hungerfordi*)
Crawling Water Beetle, Hungerford's

Espèces menacées

Amphibiens

Salamandre pourpre (*Gyrinophilus porphyriticus*)
population des Adirondacks et des Appalaches
Salamander, Spring Adirondack / Appalachian population

Plants

Baccharis, Eastern (*Baccharis halimifolia*)
Baccharis à feuilles d'arroche
Twayblade, Purple (*Liparis liliifolia*)
Liparis à feuilles de lis

Special Concern

Plants

Goldencrest (*Lophiola aurea*)
Lopholie dorée
Iris, Dwarf Lake (*Iris lacustris*)
Iris lacustre
Thistle, Pitcher's (*Cirsium pitcheri*)
Chardon de Pitcher

Lichens

Lichen, Blue Felt (*Degelia plumbea*)
Dégélie plombée

Plantes

Baccharis à feuilles d'arroche (*Baccharis halimifolia*)
Baccharis, Eastern
Liparis à feuilles de lis (*Liparis liliifolia*)
Twayblade, Purple

Espèces préoccupantes

Plantes

Chardon de Pitcher (*Cirsium pitcheri*)
Thistle, Pitcher's
Iris lacustre (*Iris lacustris*)
Iris, Dwarf Lake
Lopholie dorée (*Lophiola aurea*)
Goldencrest

Lichens

Dégélie plombée (*Degelia plumbea*)
Lichen, Blue Felt